

SCHEMA / AIKATAULU / SCHEDULE

	Torsdag 11 juni	Torstai 11.6.	Thursday 11th of June
13		Pastoreiden istunnot FI	Clergy session FI
15	Kaffe	Kahvit	Coffee break
15.30-17	Pastoralsession SV	Workshop: <i>Tulevaisuus ja toivo</i>	Clergy session SV / Workshop: <i>Hope and future</i>
17.30-19	Middag	Päivällinen	Dinner
19	Gemensamt inledningsmöte med nattvard, Musik: Perespiv	Iltatilaisuus ja ehtoollinen Musiikki: Perespiv	Opening evening worship, Communion, Music: Perespiv
20.30	Kvällste	Iltatee	Evening snack
	Fredag 12 juni	Perjantai 12.6.	Friday 12th of June
9-9.15	Andakt	Aamuhartaus	Morning devotion
9.15	Förhandlingar	Raamattutunti	Sessions in Töölö / Bible study in Punavuori
10-11.30	Förhandlingarna fortsätter	Maallikoiden kokous	Sessions continue in Töölö / Lay representatives' meeting in Punavuori
11.30-13	Lunch	Lounas	Lunch
13-14	Bibelstudium	Istunnot	Bible study in Töölö / Sessions in Punavuori
14	Förhandlingar	Istunnot jatkuvat	Sessions
15.30	Kaffe	Kahvit	Coffee break
16	Förhandlingar	Istunnot	Sessions
17.30	Middag	Päivällinen	Dinner
19	Kvällsmöte Fätöljintervju: Leslie Newton	Iltatilaisuus Nojatuolihaastattelu: Leslie Newton	Evening celebration Armchair interview: Leslie Newton
20.30	Kvällste	Iltatee	Evening snack

Framtid och hopp Tulevaisuus ja toivo

Jeremia 29:11

	Lördag 13 juni	Lauantai 13.6.	Saturday 13th of June
9	Andakt	Hartaus	Devotion
9.15-12	Förhandlingar	Istunnot	Sessions
10.30	*Besök till Helsingfors stadsmuseum, Alexandersgatan 16 (gratis inträde)	*Käynti Helsingin kaupunginmuseossa, Aleksanterinkatu 16 (vapaa pääsy)	*Visit to Helsinki City Museum, Aleksanterinkatu 16 (free admission)
12	Lunch på stan	Lounas Punavuoressa	Lunch in town / Lunch in Punavuori
13.30	Förhandlingar vid behov / Fritid	Istunnot tarvittaessa / Vapaa-aikaa	Sessions if needed / Free time
14.00	Workshop: Leslie Newton	Workshop: Leslie Newton	Workshop: Leslie Newton
15.30	Kaffe	Kahvit	Coffee
16-17	Vi lär känna varandra - lekar, diskussion	Tutustumista - pelejä, keskusteluita	Getting to know each other - games, discussions
17.30	Middag i Hotel Scandic Park Mannerheimvägen 46 Efterrätt i Töölö	Päivällinen Hotel Scandic Park Mannerheimintie 46 Jälkiruoka Töölössä	Dinner in Hotel Scandic Park Mannerheimintie 46 Dessert in Töölö
19	Kvällsmöte Tema <i>Framtid och hopp</i> , Leslie Newton	Iltatilaisuus Teema <i>Tulevaisuus ja toivo</i> , Leslie Newton	Evening worship Theme <i>Hope and Future</i> , Leslie Newton
20.30	Kvällste	Iltapala	Evening snack in Töölö
	Söndag 14 juni	Sunnuntai 14.6.	Sunday 14th of June
10	Gemensam sändningsguds-tjänst, söndagsskola, nattvard, utnämningslistan	Yhteinen lähetysjumalan-palvelus, pyhäkoulu, ehtoollinen, nimitykset	Worship service together, sunday school, communion, appointments
12	Kyrkkaffe	Kirkkokahvit	Church coffee

i Töölö / Töölössä / in Töölö: Helsingfors svenska metodistförsamling, Apollogatan 5

i Röddbergen / Punavuoressa / in Punavuori: Helsingin metodistiseurakunta, Punavuorenkatu 2